

AN EINEN HAUSHALT!

AMTLICHE MITTEILUNG!



GEMEINDE WILDENDÜRNACH  
2164 WILDENDÜRNACH 95 02523/8252 GEMEINDE@WILDENDUERNBACH.GV.AT

ÖFFNUNGSZEITEN: MO, DI, FR 8-12 UHR  
DI 16-19 UHR

*Dezember 2016*

# Weihnachtsrundschriften



## DIE LEGENDE VOM VERBRANNTEN HIMMELSKUCHEN

EINER SCHÖNEN ÜBERLIEFERUNG ZUFOLGE WURDEN DIE WEIHNACHTSKEKSE EHER ZUFÄLLIG ERFUNDEN. VOR MEHR ALS 2.000 JAHREN, ALS DER WEIHNACHTSSTERN AM HIMMEL AUFSTIEG, ÜBERRASCHTE ER DIE HIRTEN, DIE GERADE BROT BACKTEN. SIE LIESSEN ALLES STEHEN UND LIEGEN UND BRACHEN NACH BETLEHEM AUF - UND VERGASSEN

VÖLLIG, DIE BROTE AUS DEM OFEN ZU HOLEN. ALS DIE HIRTEN VON IHRER REISE ZURÜCKKEHRTEN, WAREN DIE BROTE ZWAR SEHR DUNKEL GEBACKEN, GLEICHZEITIG ABER AUCH WUNDERBAR SÜSS. SIE BRACHEN DAS GEBÄCK IN KLEINE STÜCKE UND VERTEILTEN ES UNTER IHNEN, SODASS JEDER EIN STÜCK KOSTEN KONNTE.

***Sehr geehrte Damen und Herren,  
werte Gemeindegewerinnen und Gemeindegewer,  
liebe Jugendliche, liebe Kinder!***

Das Jahr 2016 neigt sich dem Ende zu und es ist Zeit um zurück zu blicken und Resümee zu ziehen. Es war ein ereignisreiches Jahr. Das Jahr der Wahl, der großen Entscheidungen, der Neuerungen. Ein Großteil unserer Vorhaben wurde umgesetzt, vieles neu geschaffen, verbessert, renoviert, modernisiert, Ressourcen und Wohlfühlplätze für die Zukunft in unserer Gemeinde geschaffen.

Von diesem arbeitsintensiven Jahr möchte ich Ihnen einen kleinen Überblick geben.

## Wildendürnbach

- \* Der **Kanal** auf der linken Seite Richtung Kirchstetten wurde fertiggestellt.
- \* Anstelle des geplanten Neubaus eines **Vereinsstadels** wurde das ehemalige „Bischinger Wirthaus“ angekauft. Die rückwärtige Halle soll nun den Vereinen zur Lagerung von Geräten und Gegenständen dienen (Freiwillige Feuerwehr, Jugend, Weinbauverein, Dorferneuerungsverein sowie dem Sportverein).
- \* Weiters wurde der **Besucherkeller am Galgenberg** eröffnet. Ich bedanke mich auch noch auf diesem Wege recht herzlich bei allen Freiwilligen die mitgearbeitet haben.

## Neuruppersdorf

- \* Der „**Eurovelo 13**“ **Radweg** wurde von Pottenhofen Richtung Galgenberg weiter ausgebaut. Die Kosten beliefen sich auf € 53.200,--. Dieses Projekt wurde von der NÖ Landesregierung und Bund mit € 35.440,-- unterstützt. Da diese Unterstützung direkt unseren Güterwegen zugute kommt, ist dies ein wesentlicher Beitrag für die Erhaltung unserer Wege. Ich bitte Sie daher, Feldwege und Radwege nicht zu beschädigen und zu beschmutzen sowie diese nicht überladen zu befahren.
- \* Der **Kinderspielplatz** wurde mit Unterstützung des Verschönerungsvereins Neuruppersdorf neu gestaltet und am 26. Juni 2016, im Beisein von Mag. Karl Wilfing, feierlich eröffnet. Vielen Dank!
- \* Auf Wunsch einiger Anrainer wurden zwei **Asphalthügel** zur Entschleunigung des Verkehrsflusses im Bereich der Siedlung in Neuruppersdorf angelegt. Ein dritter Hügel ist bereits in Planung.

## Pottenhofen

- \* Das **Dorfzentrum** und die Außenanlagen in Pottenhofen wurden abgeschlossen. Gemeinsam mit der Enthüllung des Kunstobjekts wurden diese im Rahmen einer feierlichen Eröffnung am 15. Juli 2016 ihrer Bestimmung übergeben. Vielen Dank den Vereinen für ihre Mithilfe.
- \* Die **Vereinshalle** ist bis zur Dachgleiche bereits fertiggestellt. Herzlichen Dank für die Mithilfe der Freiwilligen Feuerwehr Pottenhofen, dem Oldtimerverein, der Jagdgesellschaft und der Jugend Pottenhofen! Die Fertigstellung erfolgt im Frühjahr.
- \* Die Straße zum Friedhof wurde neu asphaltiert. Mit den Sanierungsarbeiten beim Friedhof wurde bereits begonnen.
- \* Der Gehsteig beginnend von Fam. Eisinger bis Fam. Schütz wurde neu errichtet.
- \* Die Durchfahrtsstraße wurde mit einer 30 km/h Beschränkung im Bereich des Dorfzentrums ausgestattet. Weiters wurde eine neue Schicht Asphalt aufgelegt. Hierfür beteiligte sich die Gemeinde mit einem Beitrag.
- \* Der Güterweg Richtung Alten-Bergen wurde neu angelegt und befestigt.
- \* Einige Beleuchtungen wurden auf LED Leuchten umgestellt.

## Was ist für 2017 geplant?

- \* Ein sehr wichtiges Projekt im Jahr 2017 ist der Umbau der **Kläranlage** bzw. die Einleitung der Abwässer nach Laa. Die Verhandlungen werden noch in diesem Jahr zum Abschluss kommen.
- \* Ein ebenso wichtiges, wie dringliches Vorhaben sind Maßnahmen (Umbau, Neubau) zum Erhalt unseres **Nahversorgers**. Zwei Standorte wurden bereits der zukünftigen Baufirma (Waldviertler Genossenschaft) vorgeschlagen. Für den eventuellen Umbau des bestehenden Geschäftslokales gibt es, unter besonderen Bedingungen, bereits eine mündliche Zusage. Der zweite mögliche Standort wäre der Platz des ehemaligen Heustadels sowie das umliegende unbebaute Grundstück, welches sich im Besitz der Gemeinde befindet.
- \* Weiters sollen nach Genehmigung von Landeshauptmann Dr. Erwin Pröll die Nebenanlagen Richtung Kirchstetten gemeinsam mit der Straßenmeisterei Laa und der Gemeinde hergestellt werden.

- \* Die Hintausstraße der Galgenbergsiedlung wird nächstes Jahr asphaltiert werden.
  - \* Die Vereinsstadeln werden über den Winter fertiggestellt werden.
  - \* Der Kindergartenumbau ist in Planung und sollte in den nächsten Jahren thermisch saniert sowie modernisiert werden.
  - \* Nach kommissioneller Überprüfung der Bodenaushubdeponie am 20. Februar 2017, sollte der offiziellen Eröffnung nichts mehr im Wege stehen. Der Kostenbeitrag pro m<sup>3</sup> beträgt € 7,-- bzw. € 4,60/t. Es darf ausschließlich reines Erdaushubmaterial deponiert werden.
  - \* In **Neuruppersdorf** werden die Arbeiten des Dorfzentrums und der Außenanlagen im Frühjahr zum Abschluss kommen. Gemeinsam mit der 750 Jahr Feier „Erste urkundliche Erwähnung Wildendürnbach/Neuruppersdorf“ wird das Dorfzentrum am 5. August 2017 feierlich eröffnet.
  - \* Die Hintausstraße beginnend von Schuckert Herbert bis Taus Josef wird neu asphaltiert.
  - \* Mit den Arbeiten zur Errichtung des Auffangbeckens zwischen Wildendürnbach und Neuruppersdorf wird, sobald es die Witterung erlaubt, begonnen und 2017 vollendet.
  - \* In **Pottenhofen** werden in der Siedlung Parkplätze und Gehsteige hergestellt und die Straße neu asphaltiert. Ebenso wird die Einfriedung des Friedhofs neu errichtet.
  - \* Die Sanierung der Brücken über die Feldgräben steht nächstes Jahr auf dem Programm.
  - \* Für Sanierungsarbeiten der Güterwege werden nächstes Jahr ca. € 40.000,-- investiert.
-

Zum Schluss möchte ich danke sagen...



*Danke...* allen Gemeindegewissnerinnen und Gemeindegewissnern, die im Laufe des Jahres viele Stunden ihrer kostbaren Freizeit für die Tätigkeit in den Vereinen aufbringen und freiwillige Arbeit im Dienste unserer Gemeinschaft leisten.

*Danke...* auch den Feuerwehren, die täglich für unsere Sicherheit da sind.

*Danke...* unserem Herrn Pfarrer Mag. Günter Anzenberger der immer bemüht ist für alle da zu sein..

Ein frohes und besinnliches Weihnachtsfest,  
sowie viel Glück, Gesundheit und Zufriedenheit  
für das Neue Jahr 2017  
wünscht Ihnen im Namen  
der Gemeinderäte und Gemeindebediensteten

*Der Bürgermeister*  
*Herbert Harrach*



## Voranschlag 2017

### Ordentlicher Voranschlag 2017

		Einnahmen	Ausgaben
0	Vertretungskörper u. allg. Verwaltung	12.300,00	319.000,00
1	Öffentliche Ordnung u. Sicherheit	5.000,00	58.800,00
2	Unterricht, Erziehung, Sport u. Wissenschaft	44.200,00	412.100,00
3	Kunst, Kultur und Kultus	25.000,00	129.300,00
4	Soziale Wohlfahrt u. Wohnbauförderung	0,00	238.500,00
5	Gesundheit	0,00	381.300,00
6	Strassen- u. Wasserbau, Verkehr	7.500,00	33.000,00
7	Wirtschaftsförderung	0,00	70.800,00
8	Dienstleistungen	783.600,00	959.600,00
9	Finanzwirtschaft	1.739.100,00	414.300,00
<b>Summe</b>		<b>2.616.700,00</b>	<b>3.016.700,00</b>

### Außerordentlicher Voranschlag 2017

Veranstaltungszentren PH u. NR	331.000,00
Volksschule	55.000,00
Klimaschutzprojekt	50.000,00
Straßenbau	190.000,00
Instandsetzung Pottenhofener Graben	60.000,00
Retentionsbecken zum Schutz vor Überflutungen im Ortsgebiet	200.000,00
Güterwege	30.000,00
Güterweg – Hintausweg	50.000,00
Wasserversorgungsanlage	13.000,00
Abwasserbeseitigungsanlage	232.000,00
Sanierung Kläranlage/Anschluss GALB	840.000,00
Müllbeseitigung	18.000,00
Darlehensfinanzierung	3.800,00
Sanierung Kindergarten	44.000,00
Unterstützungsmaßnahmen Nahversorger	70.000,00
<b>Summe</b>	<b>2.186.800,00</b>

## Gemeinderats – Sitzungsprotokolle

### Sitzung vom 27.05.2016:

- Verkauf eines Bauplatzes in der KG Wildendürnbach

Der Vorsitzende verliest den schriftlichen Kaufantrag von Müller Markus und Anna (Beilage 2.1) betreffend den Ankauf des Grundstückes Nr. 2961/7.

Der Vorsitzende stellt den Antrag, der Gemeinderat möge das Grundstück zum Preis von € 7,00 pro m<sup>2</sup> zuzüglich der Vermessungs- und Kaufvertragskosten sowie aller Gebühren und Nebenkosten verkaufen.

Abstimmungsergebnis: einstimmig

- Ankauf einer Sitzgruppe für den Dorfplatz Pottenhofen

Es liegt ein Angebot (Beilage 4.1.) der Firma Thornton in der Höhe von € 2.724,00 inkl. MWSt abzüglich 3 % Skonto vor.

Der Vorsitzende stellt den Antrag, der Gemeinderat möge dem Ankauf zustimmen.

Abstimmungsergebnis: einstimmig

- Vergabe der Außenfassade für das Dorfzentrum Neuruppersdorf

Es wurden folgende Firmen zur Angebotsabgabe eingeladen:

- Firma Filo, Drasenhofen
- Firma Barucija, Laa/Thaya
- Firma Függer, Groß Schweinbarth

Zwei Angebote wurde abgegeben:

<i>Firma</i>	<i>Summe Angebot inkl. MWSt in €</i>
<b>Függer, Gr. Schweinbarth</b> (Beilage 8.1)	<b>54.864,46</b>
Barucija OG, Laa/Thaya (Beilage 8.2)	55.602,00

Die Angebote wurden durch den Ausschuss geprüft und dabei festgestellt, dass im Angebot der Firma Barucija die Montage der Fensterbänke nicht enthalten ist.

Der Vorsitzende stellt den Antrag, der Gemeinderat möge der Firma Függer den Auftrag erteilen.

Abstimmungsergebnis: einstimmig

- Vergabe Schlägerungsarbeiten in der Kellergasse Neuruppersdorf (Geißberg und Burgstallberg)

Es liegt ein Angebot vor:

<i>Firma</i>	<i>Summe Angebot inkl. MWSt in €</i>
<b>Schimpf, Falkenstein</b> (Beilage 9.1)	<b>6.960,00</b>

Der Vorsitzende stellt den Antrag, der Gemeinderat möge der Firma Schimpf den Auftrag erteilen.

Abstimmungsergebnis: einstimmig

- Ansuchen um Kauf des Grundstückes Nr. 2961/6 in der KG Wildendürnbach

Der Vorsitzende verliest den schriftlichen Kaufantrag von Madner Johannes und Legat Ulla betreffend den Ankauf des Grundstückes Nr. 2961/6.

Der Vorsitzende stellt den Antrag, der Gemeinderat möge das Grundstück zum Preis von € 7,00 pro m<sup>2</sup> zuzüglich der Vermessungs- und Kaufvertragskosten sowie aller Gebühren und Nebenkosten verkaufen.

Abstimmungsergebnis: einstimmig

- Beschluss der Bebauungsvorschriften für die Siedlung in der KG Pottenhofen

**Bebauungsrichtlinien**

für die Grundstücke Nr. 2519/4, 2519/6, 2519/7, 2519/8, 2519/9, 2519/10, 2519/11, 2519/12 , KG Pottenhofen:

- Es ist die offene Bauweise, Bauklasse I und II und eine Verbauungsdichte von 30 % festgelegt.
- Entlang der Aufschließungsstraße ist eine Baufluchtlinie in einem Abstand von 3 m von der Grundgrenze festgelegt.
- Vor Garagen ist zur Grundgrenze ein Mindestabstand von 5 m einzuhalten.

Der Vorsitzende stellt den Antrag, der Gemeinderat möge die Bebauungsrichtlinien beschließen.

Abstimmergebnis: einstimmig

- Ansuchen um Gemeindeförderung (Solaranlage)

Ing. Herbert Fritz und Cornelia Cukic stellen ein schriftliches Ansuchen (Beilage 16.1) um Gemeindeförderung für die Errichtung einer Solaranlage.

Der Vorsitzende stellt den Antrag, der Gemeinderat möge die Förderung in der Höhe von € 365,00 beschließen.

GfGR Franz Fritz verlässt wegen Befangenheit den Sitzungssaal.

Abstimmungsergebnis: einstimmig

## **Sitzung vom 23.08.2016:**

- Ankauf Anhänger

Die Baufirma Amon Werner, Wildendürnbach bietet zum Verkauf eines gebrauchten 16 to LKW-Anhänger zu einem Fixpreis von Euro 5.000,--

Der Anhänger wurde besichtigt.

Der Vorsitzende stellt den Antrag, der Gemeinderat möge dem Ankauf zustimmen.

Abstimmungsergebnis: einstimmig

- Ankauf Wirtshaus

Die Baufirma Amon Werner, Wildendürnbach bietet zum Verkauf ein Wirtshaus mit Nebengebäuden in Wildendürnbach 79 zu einem Kaufpreis von Euro 140.000,--.

Das Objekt wurde von den Mitgliedern des Gemeinderates am 23.8.2016 besichtigt.

Der Vorsitzende stellt den Antrag, der Gemeinderat möge dem Kauf zustimmen.

Abstimmungsergebnis: einstimmig

**Bedeckung:**

Straßenbau Wildendürnbach * HH 5/6120/0020	Euro 20.000,--
Dorferneuerung G 21 HH 1/3631/7571	Euro 45.000,--
Parkplätze Nahversorger HH 5/6120/00201	Euro 45.000,--
Rücklage Ankauf FF-Auto	Euro 30.000,--

\*HH = Haushaltsstelle

- Ankauf einer Küche für das Dorfzentrum Neuruppersdorf

**Es liegt ein Angebot (Beilage 10.1) vor:**

<i>Firma</i>	
Catering Gastroverleih, Wildendürnbach 115 (Beilage 10.1/10.2))	Euro 7.000,--

Die Küche wurde besichtigt und vorgeführt.

Der Vorsitzende stellt den Antrag, der Gemeinderat möge dem Kauf zustimmen.

Abstimmungsergebnis: einstimmig

- Ansuchen um Gemeindeförderung Hofbauer Martin und Patschka Lisa

Hofbauer Martin und Patschka Lisa stellen ein schriftliches Ansuchen (Beilage 11.1) um Gewährung einer Gemeindeförderung – Wohnbauförderung, 30 % der Aufschließungskosten.

Der Vorsitzende stellt den Antrag, der Gemeinderat möge dem Ansuchen auf Förderung stattgeben.

Abstimmungsergebnis: einstimmig

- Grundsatzbeschluss der Sanierungsmaßnahmen für den Kindergarten Wildendürnbach

Unter Inanspruchnahme eines Förderprogramms des Landes Niederösterreich „MUSA-Mustersanierung des Klima- und Energiefonds“ können Kosten einer Sanierung des Landeskindergartens um bis zu 60 % reduziert werden. (energiesparende Maßnahmen)

Der Vorsitzende stellt den Antrag, der Gemeinderat möge die Sanierung im Rahmen dieses Förderprogramms sowie das zugehörige ÖKO-Management zur Erstellung eines Sanierungskonzepts (max. Kosten Euro 5.000,--) beschließen.

Abstimmungsergebnis: einstimmig

- Verpachtung Gemeindeäcker

Am Dienstag, den 2. August 2016 gelangen nach Ausschreibung Gemeindeäcker im Gemeindeamt zur Verpachtung. Vormaliger Pächter: Bruckner Gerhard

<b>Pächter NEU</b>	<b>Ried</b>	<b>KG</b>	<b>Parz. Nr.</b>	<b>Fläche in ha</b>	<b>Preis *</b>
Fritz Elisabeth, WDB 283	Lange Warth	WD	1734	1,0991	350,-/ha + ZA
Rieder Johann, WDB 246	Sandfeld	WD	2290	2,1656	250,-/ha + ZA
Schuckert Josef und Regina, WDB 333	Wiesäcker	WD	2609/2	0,5104	250,-/ha + ZA
Rieder Johann, WDB 246	Wiesäcker	WD	2607/1	0,7100	152,-/ha
Schuckert Josef und Regina, WDB 333	Lange Warth	WD	1706	0,0659	76,31/ha+ ZA
Rieder Johann, WDB 246	Teichäcker	WD	260472	1,2709	390,-/ha + ZA

\*ZA = Zahlungsansprüche

Der Vorsitzende stellt den Antrag, der Gemeinderat möge der Verpachtung unter Einhaltung der Richtlinien zustimmen.

Abstimmungsergebnis: einstimmig

- Verkauf eines Bauplatzes an Rogler Karl und Siegmund Sandra

Der Vorsitzende verliest den schriftlichen Kaufantrag von Herrn Rogler Karl und Frau Siegmund Sandra (Beilage 17.1) betreffend dem Ankauf eines Bauplatzes, Gst. Nr. 3497/14 in der KG Neuruppersdorf.

Der Vorsitzende stellt den Antrag, der Gemeinderat möge das Grundstück zum Preis von Euro 7,00 pro m2 zuzüglich der Kaufvertragskosten sowie aller Gebühren und Nebenkosten verkaufen.

Abstimmergebnis: einstimmig

## **Sitzung vom 19.10.2016:**

- Vergabe an das Planungsbüro Ruralplan GmbH (Flächenumwidmung)

Die Firma Rualplan Ziviltechniker Gesmbh bietet die Übernahme der Ortsplantätigkeit der Gemeinde Wildendürnbach an. (Beilage 3.1)

Kosten der Übernahme: Euro 1.920,-- (inkl. Umsatzsteuer)

Der Vorsitzende stellt den Antrag, der Gemeinderat möge der Firma Ruralplan Ziviltechniker GmbH die Übernahme der Ortsplantätigkeit nach Herrn DI Pönitz übergeben.

Abstimmungsergebnis: einstimmig

- Vergabe der Arbeiten für die Vereinsstadel in Pottenhofen und Wildendürnbach

Es wurden folgende Firmen zur Angebotsabgabe für Baumeister- und Zimmererarbeiten eingeladen:

- Firma Schüller Bau GmbH, Stronsdorf
- Firma Amon Bau GesmbH, Wildendürnbach
- Firma Lehner Friedrich GmbH, Stützenhofen
- Firma Böck Ges.m.b.H., Neuruppersdorf
- Firma Holzbau-Maresch, Niederflanzitz
- Firma Veltlinerbau, Poysdorf

Vier Angebote wurden abgegeben: (Beilage 4.1)

<i>Firma</i>	<i>Summe Angebot inkl. MWST in €</i>
Schüller Bau GmbH	42.289,80
Amon Bau GesmbH	<b>40.646,40</b>
Lehner Friedrich	41.400,47
Böck Ges.m.b.H.	41.312,48

In den Angeboten sind KEINE Regiestunden, Tore und Elektroinstallation enthalten. Die Gesamtkosten für die Vereinsstadel in Wildendürnbach und Pottenhofen werden sich auf € 76.980,40 belaufen.

Der Vorsitzende stellt den Antrag, der Gemeinderat möge die Gesamtkosten in der Höhe von € 76.980,40 beschließen.

Abstimmresultat: einstimmig

- Ankauf von Tischen und Sesseln für das Dorfzentrum Neuruppersdorf

Es wurden folgende Firmen zur Angebotsabgabe für den Ankauf von Tischen und Stühlen eingeladen:

Firma	Gesamtpreis inkl. 20 % MWST
Firma Braun Lockenhaus GmbH, Lockenhaus (siehe Beilage 6.1.)	Euro 16.800,94
Firma Wittmann, Scharnstein (siehe Beilage 6.2.)	Euro 16.394,16
Firma Madner Johann, Wildendürnbach (siehe Beilage 6.3)	<b>Euro 15.272,64</b>

- Angebote jeweils für 120 Sessel und 22 Tische

Der Vorsitzende stellt den Antrag, der Gemeinderat möge den Auftrag an die Firma Madner vergeben.

Abstimmungsergebnis: einstimmig

- Ansuchen um Gemeindeförderungen

- a) Josef und Isabella Exler Beilage (8.1.)
- b) Karl Rogler und Sandra Siegmund (Beilage 8.2.)

stellen ein schriftliches Ansuchen um Gewährung einer Gemeindeförderung – Wohnbauförderung, 30 % der Anschlußkosten.

- c) Benjamin Madner und Bianca Bruckner (Beilage 8.3.)

stellen ein schriftliches Ansuchen um Gewährung einer Gemeindeförderung – für den Neubau eines Wohnhauses nach Abbruch eines Altbestandes

Der Vorsitzende stellt den Antrag, der Gemeinderat möge den Ansuchen auf Förderung stattgeben.

GR Bruckner Herbert verlässt bei der Abstimmung von Punkt c) wegen Befangenheit den Sitzungssaal.

Abstimmungsergebnis: a) einstimmig b) einstimmig c) einstimmig

- Verkauf von Teilgrundstücken in der KG Neuruppersdorf (Waldstätten)

- a)** Der Vorsitzende verliest den schriftlichen Kaufantrag (Beilage 9.1.) von Ernst und Regina Schütz betreffend den Erwerb eines Teilgrundstückes von ca. 40,44 m<sup>2</sup> des Grundstückes 1547/1 in der KG Neuruppersdorf

Der Vorsitzende stellt den Antrag, der Gemeinderat möge das Grundstück zum Preis von Euro 7,00 pro m<sup>2</sup> zuzüglich der Kaufvertragskosten sowie aller Gebühren und Nebenkosten verkaufen.

GR Schütz Ernst verlässt bei der Abstimmung wegen Befangenheit den Sitzungssaal.

Abstimmungsergebnis: einstimmig

- b)** Der Vorsitzende verliest den schriftlichen Kaufantrag (Beilage 9.2.) von Herrn Johann Wiesmann betreffend den Erwerb eines Teilgrundstückes des Grundstückes 1547/5 und 1547/6 in der KG Neuruppersdorf laut beiliegender Skizze.

Der Vorsitzende stellt den Antrag, der Gemeinderat möge das Grundstück (max. 30 m<sup>2</sup>) zum Preis von Euro 7,00 pro m<sup>2</sup> zuzüglich der Kaufvertragskosten sowie aller Gebühren und Nebenkosten verkaufen.

Abstimmungsergebnis: einstimmig

- Verkauf eines Grundstückes in der KG Wildendürnbach

Der Vorsitzende verliest den schriftlichen Kaufantrag (Beilage 10.1.) der Firma Müller-Mühle GesmbH betreffend den Erwerb eines Teilgrundstückes des Grundstückes 174/1 in der KG Wildendürnbach laut beiliegender Skizze.

Der Vorsitzende stellt den Antrag, der Gemeinderat möge das Teilgrundstück (max. 190 m<sup>2</sup>) zum Preis von Euro 7,00 pro m<sup>2</sup> zuzüglich der Kaufvertragskosten sowie aller Gebühren und Nebenkosten verkaufen.

Abstimmungsergebnis: einstimmig

- Beschluss der Übernahme bzw. der Kosten von Aushubmaterial in der Deponie Mitterhof

Der Vorsitzende stellt den Antrag, der Gemeinderat möge der Übernahme von Aushubmaterial in der Deponie Mitterhof zustimmen. Der Preis wird auf Euro 4,60/to bzw. Euro 7,--/m<sup>3</sup> festgelegt.

Abstimmergebnis: einstimmig

## Volksbegehren gegen TTIP/CETA

Eintragungsverfahren von **Mo 23.01.2017 bis Mo 30.01.2017**  
im Gemeindeamt.

## Musikverein Wildendürnbach

Der Musikverein der Großgemeinde Wildendürnbach veranstaltete am 20.11.2016 eine CD Präsentation in Kooperation mit dem Weinbauverein Wildendürnbach, der im Zuge der Veranstaltung eine Weintaufe vornahm.

Die Gäste erhielten an diesem Tag einen kleinen Einblick der Entstehung des Musikvereines, von einem teilweise mühevollen, arbeitsintensivem Anfang mit einer Vielzahl quirliger Jungmusikern bis hin zum bestehenden Verein– ein erfolgreicher Musikverein voller Engagement und Chancen. Auch die kraft- und zeitaufwändige CD Aufnahme will hier noch **erwähnt** werden. Nichts desto trotz... am 20.11. konnten die Musiker mit Freude ihre eigene CD in Händen halten und präsentieren.

Der Musikverein bedankt sich herzlich für die zahlreichen interessierten Besucher und wünscht Ihnen allen ein frohes Weihnachtsfest und für das Jahr 2017 alles erdenklich Gute!



### Die CD - Ein wunderschönes Geschenk

⇒ Sie können diese CD des Musikvereins gerne um **13,- €** im Gemeindeamt oder in der Raiffeisenbank Wildendürnbach sowie bei jedem aktiven Musiker des Musikvereines erwerben. Viel Freude damit!

## Wichtige Information der Polizei

- **Verunreinigung der Straße:**

Nach § 92 der Straßenverkehrsordnung ist jede gröbliche oder die Sicherheit der Straßenbenützer gefährdende Verunreinigung der Straße verboten. Eine **gröbliche Verunreinigung** liegt dann vor, wenn sie **über das übliche Maß** hinausgeht. Insbesondere bei Feldwegausfahrten, Baustellenausfahrten, Rübenplatzausfahrten udgl. Der Verursacher haftet im Falle eines Verkehrsunfalles (kein Versicherungsschutz).

- **Schneerräumung im Winter:**

Mit Einbruch des Winters ist jeder Eigentümer von Liegenschaften in Ortsgebieten im Sinne des § 93 StVO verpflichtet, die dem Gehsteige und Gehwege entlang der ganzen Liegenschaft im Zeitraum von **06:00 Uhr bis 22:00 Uhr von Schnee oder sonstigen Verunreinigungen zu säubern** und bei Schneeglätte oder Glatteis zu bestreuen. Haftung bei Unfällen !!!

- **Gehsteig parken:**

Gemäß § 24 Abs1 lit. k ist das **Halten und Parken auf Gehsteigen generell verboten**. Ausnahme Bodenmarkierungen oder Verkehrszeichen.

- **KFZ ohne Kennzeichentafeln (auch Fahrzeuge mit Wechselkennzeichen):**

Das Abstellen eines Kraftfahrzeuges ohne Kennzeichentafeln auf Straßen mit öffentlichem Verkehrs ist nach § 82/2 **generell verboten**. Ausnahme: Bewilligung des Straßen-Erhalters.

- **Fahrrad-Diebstähle:**

Im abgelaufenen Jahr wurde wieder ein deutlicher Anstieg von Fahrrad-Diebstählen in der ho. Kriminalstatistik festgestellt (über 60 bekannte Fälle). Jeder Fahrradbesitzer wird daher darauf hingewiesen, sein Fahrrad mit einem **Seil- oder Kettenschloss zu versperren** und zusätzlich den **Rahmen** an einem Gegenstand (Säule, Geländer, Fahrradständer oder dgl.) **anzuhängen**.

- **Wildunfälle:**

Bei Anzeigen nach Wildunfällen stellen wir fest, dass leider nur wenige Fahrzeuglenker über die einschlägigen Bestimmungen, die es nach einem Wildunfall einzuhalten gilt, Bescheid wissen.

Meist geht es den Lenkern darum, dass der ihnen der durch Wildtiere, an ihrem Fahrzeug entstandene Schaden ersetzt wird. An das dabei oft verbundene Leid der Tiere denkt kaum jemand.

Der § 4 der Straßenverkehrsordnung besagt, dass die Lenker von Fahrzeugen nach jedem Verkehrsunfall sofort anzuhalten haben. Dabei sollte man sich zur Verhinderung von Leiden für die betroffenen Tiere auch um diese kümmern, da sie leider oft verletzt im Straßengraben liegen und qualvoll sterben.

Wenn der zuständige Jagd ausübungs berechtigte bekannt ist und kein Versicherungsschutz für das Fahrzeug besteht hat man mit der Verständigung des Jagd ausübungs berechtigten dem Gesetz entsprochen. Kennt man den örtlichen Jäger nicht od benötigt eine Versicherungsbestätigung, ist es notwendig, ohne unnötigen Aufschub die Anzeige bei der nächsten Polizeidienststelle zu erstatten. Man muss hier nicht sofort zur Polizeiinspektion fahren, sondern kann dies, wenn man z.B. zur Arbeit unterwegs ist, vorab telefonisch melden. Die Polizei wird dann die Verständigung des Jägers vornehmen. Die Aufnahme des Unfalles auf der Polizeiinspektion kann dann auch später erfolgen.

- **Telefonnummer:**

Hier möchten wir nochmals die für ganz Österreich gültige Telefonnummer der Polizei in Erinnerung rufen. **Sie lautet 059133**

Speichern sie sich diese Nr. in ihr Mobiltelefon ein. Damit erreichen sie von jedem Standort in Österreich immer die örtlich zuständige Polizeidienststelle.

Der Notruf 133 sollte nur für wirkliche Notfälle reserviert bleiben und nicht durch Meldungen über Wildunfälle blockiert sein.

Die Polizeiinspektion Laa/Thaya ist unter der **Tel.Nr. 059133/3268** tagsüber immer erreichbar.

- **Verdächtige Wahrnehmungen:**

Im Falle einer verdächtigen Wahrnehmung (Auskundschaftungen durch herumschleichende Personen oder langsam herumfahrenden PKW, Trickdieben, Hausierer, Bettler, länger abgestellten Fahrzeugen udgl) wird ersucht, sofort die Anzeige zu erstatten. (Erreichbarkeit jederzeit)

Unser Leitspruch lautet: **GEMEINSAM - SICHER IN NIEDERÖSTERREICH**

*Die Beamten der Polizeiinspektion Laa/Thaya bedanken sich auf diesem Wege für die gute Zusammenarbeit und wünschen Frohe Weihnachten und ein erfolgreiches Jahr 2017.*

## Informationen zum Wasser

### ***Naturfilteranlage in Zwentendorf eröffnet - weiches Wasser für Wildendürnbach***

Nach rund 15 Monaten Bauzeit erfolgte im September 2016 die offizielle Eröffnung der Naturfilteranlage in Zwentendorf an der Zaya. Das Wasser aus den Brunnenfeldern Gnadendorf, Zwentendorf an der Zaya und Olgersdorf läuft nun über die neue Anlage und versorgt von hier aus große Teile des Weinviertels mit weichem Trinkwasser. Die Naturfilteranlage der EVN Wasser in Zwentendorf ist ein weiterer Schritt um die qualitativ hohe Trinkwasserversorgung im Weinviertel flächendeckend zu sichern.

Nach einer mehrmonatigen „Einfahrphase“ befindet sich die Naturfilteranlage mittlerweile im planmäßigen Vollbetrieb. Damit ist es nun möglich, auf natürliche Weise – nur durch feinste Filtration – weiches Wasser zu gewinnen und die Wasserhärte von ursprünglich 23-27° auf 10-14°dH zu reduzieren. Aufgrund der geringeren Wasserhärte kann der Einsatz von Wasch- und Kalkschutzmittel verringert werden. So kann die Umwelt geschont werden und es werden auch Kosten in den Haushalten vermieden. Bestehende Enthärtungsanlagen nach dem Ionentauscherprinzip sind nunmehr nicht mehr zweckmäßig und sollten ausgebaut werden.

Aus vielen Kundenumfragen weiß EVN Wasser, dass die Wasserhärte als Qualitätskriterium in der Bevölkerung gesehen wird. Dieser lang gehegte Wunsch der Bevölkerung – die Lieferung von weichem Wasser – kann nun erfüllt werden. Gute Wasserqualität trägt zu einer hohen Lebensqualität entscheidend bei. Die Anlage wurde mit Fördermitteln des Landes Niederösterreich und des Bundes verwirklicht.

EVN Wasser versorgt mit Hilfe der Anlage ca. 50.000 Einwohner mit bis zu 8,5 Mio Liter Trinkwasser am Tag. Konkret profitieren neben der Gemeinde Wildendürnbach die Gemeinden: Unterstinkenbrunn, Neudorf bei Staats, Mistelbach, Falkenstein, Staats, Retzbach, Retz, Mailberg, Haugsdorf, Pernersdorf, Großharras, Hollabrunn, Stronsdorf, Laa an der Thaya, Fallbach, Gnadendorf, Gaubitsch, Alberndorf im Pulkautal, Hadres, Seefeld-Kadolz, Ottenthal, Wullersdorf und Nappersdorf-Kammersdorf. Die Gemeinden Mistelbach,

Hollabrunn und Laa an der Thaya allerdings nur teilweise oder nur für einige Katastralgemeinden.

An der Front der Naturfilteranlage wurde eine Photovoltaik-Anlage errichtet. Der erzeugte Sonnenstrom deckt teilweise den Eigenverbrauch der Anlage.

EVN Wasser ist als 100 %-ige Tochtergesellschaft des Landesenergieversorgers EVN für den Bereich der Trinkwasserversorgung in Niederösterreich zuständig. Das Unternehmen ist das zweitgrößte Wasserversorgungsunternehmen in Österreich.

Um die Trinkwasserversorgung in Niederösterreich langfristig abzusichern, investiert EVN Wasser in den nächsten Jahren rd. 150 Mio. Euro in den Ausbau und die Erweiterung des Leitungsnetzes. Rund 560.000 Niederösterreicherinnen und Niederösterreicher werden versorgt, davon mehr als 100.000 über die Betreuung der Ortsnetze, also bis ins Haus.

## Informationen zum Müll

**Gemeindeverbandes für Aufgaben des Umweltschutzes im Gerichtsbezirk Laa/Thaya**  
**Stadtplatz 43, 2136 Laa/Thaya**  
**Tel. 02522/84300, E-Mail: c.muck@gaul-laa.at, a.froeschl@gaul-laa.at**

### **Werfen Sie Ihr Geld nicht in die Restmülltonne**

Leider sind im Restmüll immer noch **Altstoffe wie Papier, Karton, Plastikflaschen, Metall- und Glasverpackungen** udgl. enthalten. Für diese Materialien gibt es **eigene Sammlungen** welche **gratis** sind und eine **Wiederverwertung ermöglichen**.

**Richtiges Trennen** ist sinnvoll und **erspart** eine größere Restmülltonne oder „**GAUL-Restmüllsäcke**“.

### **Haben Sie, trotz sorgfältiger Trennung, eine überfüllte Restmülltonne?**

Wenn in Ihrem Haushalt ständig mehr Restmüll anfällt, als in der 120 Liter Restmülltonne Platz findet, lohnt sich der Umstieg auf die 240 Liter fassende Tonne. Für das **doppelte Volumen** bezahlen Sie jährlich **nur um 50 % mehr Müllgebühr**. Bei Interesse wenden Sie sich bitte an Ihr Gemeindeamt.

Sollten Sie gelegentlich mehr Restmüll haben, können Sie im Gemeindeamt „GAUL-Restmüllsäcke“ erwerben und bei der Abfuhr zur Restmülltonne stellen. Mit dem Erwerb des Restmüllsackes werden die Abholung, der Transport und die Verwertung vom Verursacher direkt bezahlt.

Nur Restmüllsäcke mit „GAUL-Aufdruck“ können zur Restmülltonne gestellt werden. Andere Säcke und Behältnisse dürfen von der Entsorgungsfirma NICHT mitgenommen werden!

### **Restmüll darf nicht ins Altstoffsammelzentrum, kurz ASZ**

Um die Müllgebühren konstant zu halten, ist darauf zu achten, dass die Rest- und Sperrmüllmengen nicht ansteigen. Die fachgerechte Entsorgung kostet rund € 180,-- pro Tonne plus Transportkosten. Daher bitte alle wiederverwertbaren Altstoffe der

entsprechenden Sammlung zuführen und keinen Restmüll ins ASZ bringen. Der aufgestellte Sperrmüllcontainer ist ausschließlich für Sperrmüll.

### **Was ist Sperrmüll?**

Sperrmüll ist, wie der Name schon sagt, großer sperriger Abfall, der nicht in die Restmülltonne passt und nicht verwertet werden kann! Beispiele: Matratzen, Polstermöbel, Kunststoffgartenmöbel udgl.

### **Entsorgung von Asche**

Bei Asche handelt es sich um inerten Abfall, d.h. Asche reagiert mit anderen Substanzen nicht oder nur in verschwindend geringem Maße. Daher darf Asche in dafür genehmigten Deponien abgelagert werden, Kosten für die Deponierung rund 25 € pro Tonne und Transport.

Das ist aber nur möglich, wenn Asche getrennt von Restmüll und anderen Abfällen in einer eigenen Aschentonne gesammelt wird. Je mehr Haushalte **bei der Aschentour angemeldet sind, umso effizienter wird die Tour!**

Die **Aschentonne** hat ein Volumen von 120 Liter und 8 Abfahren pro Heizperiode, von Oktober bis Mai. Bestellen können Sie die Aschentonne bei Ihrem Gemeindeamt.

### **Sammlung mit dem Restmüll ist sehr teuer**

Asche kann mit dem Restmüll mitgesammelt werden, das ist grundsätzlich nicht falsch. Aber um die Müllgebühr auf längere Sicht konstant zu halten, ist es notwendig, die Restmüllmenge zu minimieren. Das ist mit der Aschentonne möglich! Bei der Sammlung im Restmüll kommt die Asche zur thermischen Abfallverwertung nach Zwentendorf/Dürnrohr. Entsorgungskosten pro Tonne rund 180 € plus Transport, eine sehr teure Entsorgung und sicherlich nicht sinnvoll.

**Hilfe bei der Abfalltrennung (TrennABC) sowie INFO's zur Abfallvermeidung und -entsorgung finden Sie auch im Internet: [www.abfallverband.at/laa](http://www.abfallverband.at/laa)**

Für Fragen stehen wir gerne zur Verfügung!

*Ihr GAUL-Team*

## **Einladung - Hundebesitzer**

Die Gemeinde Wildendürnbach plant die Errichtung einer Hundeauslaufzone zwischen Neuruppersdorf und Wildendürnbach. Wir laden Sie deshalb herzlich zu einem Informationsgespräch im Gemeindeamt ein.

**Termin: Dienstag, 17. Jänner 2017 um 18:00 Uhr**

## **Eternitsammlung 2017**

**Termin:** 04. Februar 2017, 10:00 – 11:30 Uhr  
bei Firma Müller Mühle

## 2. Neuruppersdorfer Silvesterlauf-Silvesterwalk

**Wann? 31.12.2016**

**Start / Ziel:** FF-Halle Neuruppersdorf

**KEINE STARTGEBÜHR!**

**12:30 Uhr Mini Kids 250m**

**13:00 Uhr „run for everyone“ 1km**

**13:30 Uhr Lauf 5km & 10km**

**13:31 Uhr Nordic Walking 5km**



VORANMELDUNG ERWÜNSCHT UNTER:

[silvesterlauf.neuruppersdorf@gmail.com](mailto:silvesterlauf.neuruppersdorf@gmail.com)

→ unter der Angabe von NAME, GEBURTSDATUM, BEWERB

Eine Anmeldung ist jedoch mindestens 30 Minuten vor dem jeweiligen Start vor Ort erforderlich.

**Für das leibliche Wohl der Teilnehmer sowie der Zuschauer sorgt die FF Neuruppersdorf.**

Veranstalter: MEGA Verein zur Förderung von Jugendkultur

## Freie Wohnungen/Reihenhäuser

Hiermit möchten wir Sie über die freien Reihenhäuser in Ihrer Gemeinde informieren.

Derzeit stehen folgende Einheiten zur Verfügung:

Projekt	Top	frei ab	Wnfl.	Eigenmittel
Wildendürnbach RH 1	5	Apr. 17	92,20 m <sup>2</sup>	€ 5.258,96

Weitere Informationen finden Sie auch auf unserer Website [www.wav-wohnen.at](http://www.wav-wohnen.at) und unsere freien Wohnungen und Reihenhäuser sind auch auf [Willhaben](#) inseriert.

Gemeinnützige Bau- und Siedlungsgenossenschaft „Waldviertel“

A-3820 Raabs an der Thaya | Wohnbauplatz I

f +43(0)2846 | 7014 – 9 [wav@waldviertel-wohnen.at](mailto:wav@waldviertel-wohnen.at) [www.wav-wohnen.at](http://www.wav-wohnen.at)



# Sprechtagestermine des KOBV 2017

## Der Behindertenverband

10./24. Jänner, 14./28. Februar

14./28. März, 11./25. April, 9./23. Mai,

13./27. Juni, 11./25. Juli, 8./22. August,

12./26. Sept., 10./24. Okt., 14./28. Nov.,

12. Dezember

### • Mistelbach

Stadtgemeinde, Hauptpl.6

Ebene 1, Zimmer 17

13:00 – 14:30 Uhr

## Hilfswerk Land um Laa.

**Gut betreut bis ins hohe Alter.**

**Erstklassig betreut – zuhause geborgen.** Um älteren Menschen das Leben im eigenen Zuhause zu erleichtern, können wir vieles organisieren. Auch pflegende Angehörige werden durch unsere Angebote deutlich entlastet.

- **Heimhilfe, Haushaltshilfe:** unsere ausgebildeten Mitarbeiter/innen bieten Unterstützung bei der Bewältigung des Alltags.
- **Hauskrankenpflege:** Pflege und Betreuung in den eigenen vier Wänden.
- **Mobile Physiotherapie:** ein individuelles Therapieprogramm für zuhause.
- **Mobile Pflege- und Therapieberatung:** ein klärendes Gespräch mit Expertinnen/Experten entlastet die Familie und zeigt Lösungswege auf.
- **Notruftelefon:** zuverlässige Hilfe auf Knopfdruck.

- **24-Stunden-Betreuung**
- **Hilfswerk Menüservice:** das Beste für das Restaurant zuhause.
- **Bestell- und Lieferservice** für Produkte rund um Gesundheit, Sicherheit und Wohlbefinden.

**Wir sind gerne für Sie da!**

*„Von den Damen und Herren des Hilfswerks fühl' ich mich rund um gut betreut. Ich kann in meinen eigenen vier Wänden wohnen und fühl' mich gleichzeitig sicher.“*

Gertrude F.



HILFSWERK



**Frohe Weihnachten**

Das Hilfswerk Land um Laa wünscht allen Kundinnen und Kunden sowie seinen Mitarbeiterinnen und Mitarbeitern ein gesegnetes Weihnachtsfest und ein gutes neues Jahr!

## Helfen Sie uns helfen!

Weihnachten steht vor der Tür – und damit auch die Zeit des Schenkens. Haben Sie sich schon einmal über den Sinn so mancher Geschenke Gedanken gemacht?

In diesem Zusammenhang möchten wir mit einer Bitte an Sie herantreten: Das Hilfswerk Land um Laa bietet älteren, kranken oder pflegebedürftigen Personen Hilfe an – und zwar direkt vor Ort. Um unseren Aufgaben bestmöglich nachkommen zu können, sind wir auf Subventionen des Landes angewiesen, aber auch auf Spenden!

**Mit Ihrer Spende können Sie das Hilfswerk Land um Laa und unsere Arbeit unterstützen. Ihr Beitrag hilft uns, genau den Menschen in Ihrer Nähe zu helfen, die unsere Unterstützung dringend brauchen.**

**Herzlichen Dank im Voraus!**

**Rufen Sie uns an –  
Wir informieren Sie gerne!**

**Hilfswerk Land um Laa, Tel. 02524/82 53**  
Loosdorf 40, 2133 Loosdorf/Mistelbach  
pflege.landumlaa@noe.hilfswerk.at



**Schenken Sie  
Sicherheit!**

**Wir sind für Sie da!**  
Hilfe und Pflege daheim  
Loosdorf 40  
2133 Loosdorf  
[www.hilfswerk.at](http://www.hilfswerk.at)



# Notruftelefon Weihnachtsaktion



Jetzt für ein Notruftelefon  
entscheiden und **30 Euro** sparen!

Im Dezember und Jänner zahlen Sie keine Anschlussgebühr.

■ **Notruftelefon classic  
mit Festnetzanschluss**

Anschlussgebühr ~~€ 30,00~~  
monatliche Miete € 25,40

*gratis!*

■ **Notruftelefon  
mit GSM-Funktion**

Anschlussgebühr ~~€ 30,00~~  
monatliche Miete € 30,00

*gratis!*

**Gratis-Hotline  
0800/800 408**

Aktion gültig im Dezember 2016 und Jänner 2017.

**Ihr Schutzengel am Handgelenk.** Als Armbanduhr oder an der Kette getragen, bietet das Notruftelefon Sicherheit zuhause. Auf Knopfdruck organisiert die rund um die Uhr besetzte Notrufzentrale rasch und gezielt Hilfe. Der Anschluss ist auch ohne Festnetztelefon möglich.

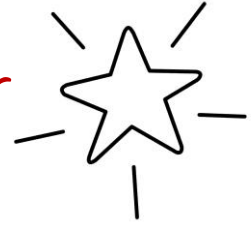
Wir sind wieder für Sie da:

**Montag, 02. Jänner 2017**  
von **15.00 Uhr** bis **17.00 Uhr**

Wir wünschen ihnen eine schöne Weihnachtszeit  
und einen guten Rutsch ins neue Jahr!!!

**ERSTE**   
BANK

# Rätselspaß für Kinder

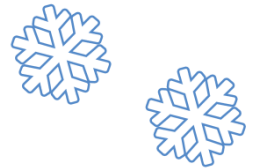


1) Manchmal komm' ich über Nacht,  
fall vom Himmel leis' und sacht.  
Zäune, Dächer und Kirchturmspitzen  
bekommen weiße Zipfelmützen.

2) Im Winter steht er still und stumm  
dort draußen ganz in weiß herum.  
Doch fängt die Sonne an zu scheinen,  
beginnt er bitterlich zu weinen.  
Wer ist das?



3) Was grünt im Sommer und im Winter,  
erfreut zur Weihnachtszeit die Kinder?



4) Hat ein weißes Röckchen an,  
freut sich dass es fliegen kann.

Fängst du es mit den Händen ein,  
wird es bald geschmolzen sein.

5) Harte Schale, leckerer Kern,  
wer mich knackt, der isst mich gern?



6) Er ist ein Freund der Kinder,  
kommt immer nur im Winter,  
trägt Schweres auf dem Rücken,  
sie zu beglücken.

Wer ist das?



# Gesunde Gemeinde

Wildendürnbach - Neuruppersdorf - Pottenhofen

Winter - Frühling 2017

## 11.1.2017 LIMA – Infoabend Training für Körper-Geist-Seele

Gedächtnistraining - Bewegungstraining – Alltagsbezogene Fragen – Sinn- und Lebensfragen

**Durch regelmäßiges Training mit dem LIMA-Trainingsprogramm kann der normale Alterungsprozess nachweislich hinausgezögert werden.**

Treffpunkt: **18.00 Uhr** Gemeindeamt 1. Stock mit Veronika Mathias

## 23.3.2017 Familie – unser Lebensmittelpunkt mit Katharina Harmer

Erleben Sie einen interessanten Vortrag zu diesem überaus wichtigen Lebensthema.

FF Haus Wildendürnbach **19:00 Uhr** Lustig, spannend & lehrreich!

**Empfehlenswert!!!**

## 2017 Schafwoll-Kurse in der Wollwerkstatt mit Beate Hofbauer

spinnen, weben, Schafwoldecke und Filzpatschen nähen -

Terminvereinbarung mit Beate Hofbauer: 0676/ 366 50 09

Ich wünsche Ihnen allen ein friedvolles Weihnachtsfest  
sowie Glück und Seelenfrieden im neuen Jahr! Herzlichst ....

*Manuela Leisser*, GR Gesunde Gemeinde

## Gesunde Gemeinde - Wintertipp

### Der Erdäpfel – eine tolle Knolle

Die heimischen Erdäpfel haben viel zu bieten und gelten nicht umsonst als Lieblingsgemüse der NiederösterreicherInnen: Vitamin C schützt unseren Körper und stärkt das Immunsystem.



### Der Geschmack der Region – Niederösterreich ist spitze im Erdäpfel-Anbau

Erdäpfel lassen sich vielseitig verwenden. Sie finden in der gehobenen Gastronomie genauso ihren Platz wie im täglichen Menü. Husar, Sieglinde oder Nicola – für den feinen Gaumen bieten die Knollen eine herrliche Vielfalt. Die über hundert verschiedenen Sorten, und vor allem die unterschiedlichen Boden- und Klimaverhältnisse Niederösterreichs, haben einen großen Einfluss auf

Geschmack und Aussehen. Auf 18.000 Hektar Anbaufläche werden in Niederösterreich Erdäpfel in allen Sorten – auch Raritäten – mit unterschiedlichen Eigenschaften produziert.

### Was steckt drin?

Erdäpfel bestehen zu 77 Prozent aus Wasser und sind daher für eine bewusste Ernährung besonders geeignet. Sie sind reich an Stärke, hochwertigem Eiweiß und enthalten viel Vitamin C. Auch der Ballaststoff- und Kaliumgehalt ist hoch, was gut für die Verdauung und den Blutdruck ist.

## Erdäpfel-Roulade

### Zutaten:

Für 4 Portionen: **Teig:** gekochte, mehlig Erdäpfel, Grieß, Mehl, Salz, Eier,  
**Fülle:** 500 g gemischtes Faschiertes, Salz, Pfeffer, Majoran, Thymian, 2 Knoblauchzehen, 1 kl. Zwiebel, 2 Eier

### Zubereitung

Aus den gekochten, pürierten Erdäpfeln, Grieß, Mehl, Eier und Salz einen Teig bereiten. Für die Fülle, das Faschierte mit den Zutaten vermengen und würzen. Backpapier einölen, Teig fingerdick ausrollen, Faschiertes darauf verteilen und eine feste Roulade daraus rollen. Das Backpapier an den Enden gut zusammendrehen und eventuell mit Garn fixieren. Die Roulade auf ein Backblech geben und bei 165 °C Umluft 45 Minuten backen.

Anstelle von Faschiertem können Sie auch eine Fülle aus gerösteten Zwiebeln, Eierschwammerl, Petersilie und Gewürzen bereiten. Die Erdäpfelrolle schmeckt bestens zu Wild- oder Rindsbraten.

Gutes Gelingen!

---

## Hausfrauen-Advent



Kekserl bocha, Gschenke kaffa,  
nebnbei no in d'Orbeit laffa.  
Hektisch umananda hostn –  
Koa Minutn Zeit zum Rostn.

D`Wohnung schnell auf Hochglanz putzn,  
jede Stund vom Tog ausnutzn.  
Im Keller drunt`n s`Kripperl find`n,  
Astl holn, Adventskronz bind`n,  
und ned vergessn – Kortn schreibn,  
jo dazua kost wenigstens amoi hockableibn .

Dass d` Verwondtschaft net vergisst –  
Wei de sonst furchtbar zwider ist!  
Und jedn Tog, es is zum Schrei`n,  
feiern mit irgendoan Verein.

Jo, do muasst hi, scho zwengs de Leit –  
a wenn`s di gor net gfreid!  
Zwischendurch schnö Kerz`n ozündn –  
Oa Sekundn Andocht finden:

Liadl mit de Kinder singa,  
und mit`n Opa Glühwein tringa.

Wenn du dann moanst, jetzt konnst ned mehr,  
dann muass nu schnell a Christbaam her.

Damit`s jo olle san beglückt,  
jed`s Zweigerl oanzeln werd dann gschmückt,  
und steht der Baam do voller Procht,  
schlagt d`Uhr scho wieder Mitternocht!

Wennst du donn glaubst, jetzt is ois gschehn,  
host du gonz bestimmt wos übersehn.  
De Zeit wo d`Hausfrau rennt und rennt,  
nennt ma ganz besinnlich: "Des is Advent!"

*In diesem Sinn wünsch i an jedn a bissel a Rua  
zwischen drin um des ozünde Kerzerl  
wenigstens für an Moment wahrzunehmen. . . .  
Nu an schen Advent und rennt's a bissel langsomer.*

**Sudoku:**

			2		4			
7				9				5
1		4	3		7	6		8
	7						5	
	6	5	4		8	7	1	
	3						4	
3		7	6		2	1		9
2				3				4
			8		5			



**Gemeindeamt Öffnungszeiten:**

<b>Montag:</b>	8.00 – 12.00 Uhr
<b>Dienstag:</b>	8.00 – 12.00 Uhr und 16.00 – 19.00 Uhr
<b>Freitag:</b>	8.00 – 12.00 Uhr

**Sprechstunden des Bürgermeisters:**

(Vor Anmeldung erbeten)

<b>Dienstag:</b>	17.00 – 18.30 Uhr
<b>Freitag:</b>	10.00 – 11.30 Uhr

Impressum:

Eigentümer und Herausgeber: Gemeinde Wildendürnbach - 2164 Wildendürnbach 95 • Für den Inhalt verantwortlich: Bürgermeister Herbert Harrach • Eigendruck: TOSHIBA e.STUDIO2040CSE